

E i YYf '[Yk]bbh ! ' 9]bY 'Gdcfh! I hcd]Y.
F Yj c `i h]cbÀfY 'DYfgdY_h]j Yb 'Ui Z'XYb
Gd]hnYbgdcfh

/ ei ch/8Yf '\mVf]XY '9ggUmZ]`a / ei ch/E i YYf '[Yk]bbh ' 9]bY
Gdcfh! I hcd]Y/ ei ch/VY`Yi W`hYh`X]Y`8]g_f]a]b]Yfi b[`j cb
: fUi Yb`i bX`\ca cgYI i Y`Yb`A YbgW`Yb`]a `Gdcfh`8]Y
:]`a Ya UW`Yf]b` † `]U: i \f`A Ubb`gW`UZZh`Y]bY`A]gW`i b[`Ui g
8c_i a YbhUfZ]`a `i bX:]_h]cbž`i a `X]Y; YgW`]W`hY`bcb!
V]bÀfYf`@Y]ghi b[ggdcfh`Yf]`bbYb`i bX`X]Y`<]ghcf]Y`XYg
: fUi Ybgdcfhg`VY]`XYb`C`ma`d]gW`Yb`Gd]Y`Yb`Ui`Zni`nY][`Yb`
9f`YVYb`G]Y`XYb`:]`a `UV`XYa `&%` † `]`&\$&(`]b`XYf
`gUhA`YX]Uh`Y_`i bX`Ua `&&` † `]`&\$&(`]b`" gUh`/ ei ch/



9]bY`bYi Y`DYfgdY_h]j Y`Ui Z`Gdcfh`i bX
=b_`i g]cb. `8Yf`:]`a ` E i YYf '[Yk]bbh ' 9]bY
Gdcfh! I hcd]Y

8]Y`C`ma`d]gW`Yb`Gd]Y`Y`g]bX`Y]b`Gma`Vc`Z0f`XYb`gdcfh]W`Yb
K`YhhVYk`YfV`i bX`XYb`Ni`gUa`a`Yb`U`h`XYf`BUh]cbYb`"8cW`X]Y

\]ghcf]gWXY`HY]`bU\`a Y`j cb` : fUi Yb`i bX`X]Y`#_`i g]cb`j cb
A YbgWXYbž`X]Y`b]W`h]b`XUg`hfUX]h]cbY`Y`V]b`ÅfY
; YgWXY`W`hYfgWXYa U`dUggYbž`k UfYb`Ub[Y`NY]h`_Y]bY
GY`Vghj Yfgh`AbX`]W`_Y]h`8Yf` :]`a` E`i YYf`[Yk`]bbh`9]bY`Gdcfh
I hcd]Y`VY`Yi W`hYh`X]YgY`H\`Ya Yb`Ui`g`Y]bYf`ZUgn]b]YfYbXYb
A]gW`i b[`Ui`g`8c`_i`a`Yb`hUh]cb`i`bX` :]`_h]cb`"FY[]ggYi`f]b`ž`]U` : i` \f
A`Ubb`Yfn`Å`h`X]Y` ; YgW]W`hYb`ei`YYfYf`5h`Yh`]bbYb`i`bX`k`]fZh
Y]bYb` \i`a`cfj`c`Yb`6`]W`_Ui`Z`X]Y` ; YgW]W`hY`XYg`Gdcfhg`8Yf` :]`a
k`]fX`]a`F`U\`a`Yb`XYf`"gUh8c`_i`a`Yb`hUfZ`a`nY]h`Ua`GcbbhU[ž`XYb
&%"`ž`]&\$&(ž`]b`XYf`"gUh!A`YX]Uh\Y`_gck`]Y`Ua`A`cbhU[ž`XYb`&&"
ž`]`&\$&(ž`i`a`&&"&) `i` \f`]a` : YfbgY\Yb`[YnY][h`

8Yf` :]`a` E`i YYf`[Yk`]bbh`9]bY`Gdcfh! hcd]Y`Yfn`Å`h`X]Y
; YgW]W`hYb`j`cb`Gdcfh`Yfbž`X]Y`b]W`h]b`XUg`V]b`ÅfY
; YgWXY`W`hYfgWXYa U`dUggYb`i`bX`g]W`_ [Y[Yb`8]g`_f]a`]b]Yfi`b[
i`bX`J`cfi`fhY]Y`]a`Gdcfh`Xi`fW`gYhnYb`a`ØggYb`"8UVY]k`YfXYb`X]Y
C`ma`d]UghUX]Yb`j`cb`5h`Yb`i`bX`6Yf`]b`ni`gma`Vc`]gWXYb`C`fhYbž`Ub
XYbYb`X]Y`<Y`Xt]bbYb`j`cb`XUa`U`g`i`bX`\`Yi`hY`[YY`fh`k`YfXYb`"A`]h
@Y]XYbgW`UZh`i`bX`<]b[UVY`k`YfXYb`X]Y` ; YgW]W`hYb`XYf`Yb][Yb
Yfn`Å`h`ž`X]Y`b]Y`X]Y`A`Ò[`]W`_Y]h`\`UhYbž`Ui`Z`XYa`G]Y[YfhYddWXYb
ni`ghY\Yb`"8Yf` :]`a`b]a`a`h`X]Y`Ni`gW`Ui`Yf]bbYb`a`]h`Ui`Z`Y]bY
FY]gY`Xi`fW`X]Y` ; YgW]W`hY`XYg`Gdcfhg`i`bX`nY][hž`k`]Y`J`]Y`ZU`h`i`bX
#_`i`g]cb`XYb`GdcfhVYfY]W`VYfY]WXYfb`"

#`E`i`YYf`[`Yk`]bbh`9]bY`Gdcfh! hcd]Y`gdf]W`h` :]`a`Ya`UWXYf]b
ž`]U` : i` \f`A`Ubb`a`]h]YfgW]YXYbYb`Gdcfh`Yf]bbYbž`X]Y`]b`XYf
J`Yf[Ub[Yb\Y]h`a`]h`8]g`_f]a`]b]Yfi`b[`i`bX`<YfUi`gZc`fXYfi`b[Yb`ni
_`Åa`dZYb`\`UhYb`"5a`UbXU`FY]hYfž`Y]bY`HfUbgZ`Ui`i`bX
A`UfUh\cb`Åi`ZYf]bž`k`i`fXY`\`f`A`Y]ghYfg]Y[`Xi`fW`Y]bYb`Hf]W`
UVYf`_Ubbh`5bbYh`BY[YgUž`Y]bY` , \$!A`YhYf!@Åi`ZYf]b`Ui`g`i` [UbXUž
k`i`fXY`j`cb`]bhYfbUh]cbU`Yb`Gdcfhj`Yfv`ÅbXYb`ni`Y]bYf
\`cfa`cbj`Yf`ÅbXYfbXYb`C`dYfUh]cb`[YXf`Åb[hž`k`Ug`k`Y]hfY]WXYbXY
_`ÒfdYf`]WXY`i`bX`a`Yb`hU`Y` : c`[Yb`\`UhY`"8Yf` :]`a`nY][h`X]Y
]bX]j`]Xi`Y`Yb`?`Åa`dZY`i`bX`Hf]i`a`d`a`ca`Yb`h`X]YgYf`5h`Yh`]bbYb
i`bX`[]Vh`]bYb`Y]bY`Gh]a`a`Y`"

8Yf` :]`a` E`i YYf`[Yk`]bbh`9]bY`Gdcfh! hcd]Y`ZY]YfhY
]bhYfbUh]cbU`DfYa`]YfY`i`bhYf`XYa`C`f][]bU`h]hY` @]ZY`g`B`ch`5

7ca dYh]h]cbž'6i h'=a 'K]bb]b['VY]'XYb' ðhYfbUh]cbU'Yb
:]'a ZYghgd]Y'Yb'j cb'J YbYX]['&\$&' 'i bX'Yf\]Y'h'VYfY]hg'a Y\fyfY
5i gnY]Wb i b[Yb'"8]Y'?Ua YfUz'Ui '7Ufc`]bY'GdfY]hnYbVUfh\ 'k i fXY
VY]'XYb' :]fgh'GhYdg'5k UfXg 'a]h'XYa 'fybca a]YfhYb'A]WUY'
6U''\Ui g!DfY]g'ZØf'X]Y'VYghY'6]'X[YghU'hi b['[Yf\fh"

8]Y ' gUh8 c_i a YbhUfZ]'a nY]h']a 'ž `]

8]Y ' gUh8 c_i a YbhUfZ]'a nY]h'nY][h']a 'ž `]'k Y]hYfY':]'a Yž'X]Y
gdUbbYbXY'9]bV`]W_Y']b'i bhYfgW]YX`]WY'H\Ya Yb'V]YhYb"'l bhYf
UbXYfYa 'k]fX'XYf'8c_i a YbhUfZ]'a ' 5'dYb`UbX 'j cb'FcVYfh
GWUVi g'ØVYf'XUg'@YVYb']b'XYb'5'dYb'[YnY][h'"GhYd\Ub'@Ø\fg
:]'a ' 9g'k Uf'Y]ba U'gØX`]W]j cb'GWk Yf]b 'YfnÅ\`h'X]Y
; YgW]W'hY'j cb'A YbgWYb']b'GØXVfUbXYbVi f["B]Wc`Ug'6fck bg
6'i Y'7UfVcb' '8]Y'Gi dYf_fUZh'XYf'B Uhi f 'VY'Yi W'hYh'X]Y
6YXYi hi b['XYf'B Uhi f'ZØf'XYb'?`]'a UgW'i hn"'l bX']b' 6fUhgW' '9]b
8cfZ'a UW'h'GW'i 'Y'j cb'BcfVYfh'K]YXa Yf'ghY\h'XUg'8cfZ'6fUhgW
]b'XYf'GWk Y]n']a ' : c_i g"8]Y':]'a Y'k YfXYb'Yk Y]'g'a cbhU[g'i a
&&"&) 'l \f'Ui Z' gUh'Ui g[YghfU\`h"

9 VYf' gUh

' gUh]gh'Y]b[Ya Y]bgUa Yg'Dfc[fUa a 'j cb'N8: žCF: žGF; 'i bX
5F8'i bX'V]YhYh'Y]b'j]Y'ZÅ'h][Yg'Dfc[fUa a 'j b'XYb'6YfY]WYb
?i 'hi fž'K]ggYbgWUZhž; YgY`gWUZh'i bX'l bhYf\U'hi b["'8]Y
' gUh8 c_i a YbhUfZ]'a nY]h']gh'Y]bY'VYgcbXYfY'F Y]\Yž'X]Y
\cWk Yfh][Y'8c_i a YbhUfZ]'a Y'ni 'i bhYfgW]YX`]WYb'H\Ya Yb
dfÅgYbh]Yfh"

?cbhU_h'ZØf': fU[Yb'ni f'DfYggYa]hY]i b[.

- 7\f]gh]bU'6Yh_Yž'N8: !?ca a i b]_Uh]cb.'VYh_Y"W4 nXZ'XY
- N8: !?ca a i b]_Uh]cb.'dfYggYXYg_4 nXZ'XY'cXYf
hY'YZcb]gW'i bhYf'\$*%' '% ' +\$!%&\$,

DfYggYzchcg'ni f'GYbXi b[' _ØbbYb'G]Y'bUW'XYa '@c[! ð
\Yfi bhYf'UXYb'cXYf'hY'YZcb]gW'i bhYf'\$*%' '% ' +\$!%*%\$\$
UbZfU[Yb"

K Y]hYfY' ðZcfa Uh]cbYb'Z]bXYb'G]Y'Ui Z'XYf'' gUh!K YVg]hY'i bX'ja
DfYggYhfYZZ'

8YhU]`g

6Ygi W\Yb'G]Y'i bg'Ui Z.'a Y]b!VYf`]b"bYh